



**Международная конвенция
о ликвидации всех форм
расовой дискриминации**

Distr.: General
10 December 2012
Russian
Original: French

Комитет по ликвидации расовой дискриминации

Семьдесят девятая сессия

Краткий отчет о 2112-м заседании,
состоявшемся во Дворце Вильсона в Женеве
во вторник, 23 августа 2011 года, в 15 ч. 00 м.

Председатель: г-н Кемаль

Содержание

Рассмотрение докладов, замечаний и информации, представленных
государствами-участниками в соответствии со статьей 9 Конвенции
(продолжение)

*Восемнадцатый–двадцатый периодические доклады Соединенного
Королевства Великобритании и Северной Ирландии*

В настоящий отчет могут вноситься поправки.

Поправки должны представляться на одном из рабочих языков. Они должны быть
изложены в пояснительной записке, а также внесены в один из экземпляров отчета.
Поправки следует направлять *в течение одной недели с момента выпуска настоящего
документа* в Группу редакционного контроля, комната E.4108, Дворец Наций, Женева.

Любые поправки к отчетам об открытых заседаниях Комитета будут сведены в единое
исправление, которое будет издано вскоре после окончания сессии.

Заседание открывается в 17 ч. 05 м.

Рассмотрение докладов, замечаний и информации, представленных государствами-участниками в соответствии со статьей 9 Конвенции
(продолжение)

Восемнадцатый–двадцатый периодические доклады Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии (CERD/C/GBR/18-20; CERD/C/GBR/Q/18-20; HRI/CORE/GBR/2010)

1. *По приглашению Председателя делегация Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии занимает места за столом Комитета.*
2. **Г-н Хогган** (Соединенное Королевство) сообщает, что восемнадцатый–двадцатый периодические доклады, представленные в одном документе, были подготовлены в консультации с гражданским обществом, включая неправительственные организации (НПО) и национальные учреждения по правам человека. Для Соединенного Королевства характерно сосуществование нескольких составляющих его наций и различных этнических и религиозных групп. Британский парламент передал законодательным органам Шотландии, Уэльса и Северной Ирландии важные полномочия в целом ряде областей, представляющих интерес для Комитета, включая здравоохранение, образование и правосудие. Вследствие притока иммигрантов из Карибского бассейна, Африки и Азии, прибывших в страну после Второй мировой войны, и более поздней иммиграции выходцев из стран Европейского союза расовый и этнический состав британского населения является весьма разнообразным. Порядка 10% населения считают себя относящимися к тому или иному этническому меньшинству.
3. С 2006 года показатели школьной успеваемости среди чернокожих учащихся и учащихся, принадлежащих к какому-либо этническому меньшинству, улучшались более быстрыми темпами, чем среди остальных учеников. Следует отметить, что наиболее высокие результаты показывают китайские учащиеся. Среди студентов вузов доля представителей чернокожего меньшинства или какого-либо из этнических меньшинств возросла с 16% в 2001–2002 году до 20% в 2009–2010 году. Вместе с тем, по имеющейся статистике за 2010 год, результаты успеваемости учащихся средних школ из семей ирландских тревеллеров и цыган/рома оставляют желать лучшего.
4. После прихода к власти в 2010 году коалиционное правительство консерваторов и либералов приняло меры к тому, чтобы основная часть положений Закона о равенстве, принятых при предыдущем правительстве, вступила для Великобритании в силу. Одна из статей этого закона обязывает государственные органы искоренять проявления дискриминации и поощрять равенство возможностей и гармонию отношений между группами. Рассмотрев вопрос о взаимосвязи между расовой принадлежностью и социально-экономическим неравенством, коалиционное правительство пришло к выводу, что между этими двумя обстоятельствами не всегда имеются причинно-следственные отношения, и, следовательно, отказалось от принятия мер, основанных непосредственно на признаках расы или принадлежности к этнической группе, отдав предпочтение мерам по повышению эффективности политики и программ в интересах обездоленных групп. В настоящее время разрабатывается новая политика интеграции, в рамках которой особый акцент ставится на личную ответственность и на общие черты, а не на различия между разными группами, совместно проживающими в Соединенном Королевстве.

5. Г-н Хогган отмечает, что волнения, прокатившиеся по ряду городов страны, имеют разные причины и характеристики в зависимости от того, в каком городе они происходили. В Лондоне беспорядки были частично направлены против полиции, тогда как в Солфорде, на северо-западе Англии, проявления насилия являлись делом рук организованных банд. Нельзя утверждать, что эти события были вызваны бедностью, бюджетными сокращениями или межрасовой напряженностью, поскольку как среди зачинщиков беспорядков, так и среди потерпевших есть белокожие, чернокожие и азиаты.

6. По вопросу об инкорпорации Конвенции в свою внутриправовую систему Соединенное Королевство полагает, что положения Конвенции полностью соблюдаются и применяются в рамках его законодательства о пресечении дискриминации и расистских правонарушений, и по-прежнему считает бесполезным снятие своей оговорки о толковании статьи 4 Конвенции. В самом деле, оно полагает, что ему удалось найти "золотую середину" между соблюдением права на свободное выражение мнения и обязательством по защите лиц от насилия и расовой ненависти. Невмешательство государства в деятельность органов прессы – это один из основополагающих элементов демократии, и при любых обстоятельствах внутреннее законодательство о запрещении разжигания расовой ненависти является применимым ко всем газетам, в том числе к иностранным, а также к документам, публикуемым в Интернете лицами, которые находятся на территории Великобритании.

7. Г-н Хогган сообщает, что в июле 2011 года Министерством образования были опубликованы новые директивы по борьбе с расистскими издевательствами в школе. Число чернокожих учащихся, ежегодно исключаемых из школы, сократилось на 14% – с 700 человек в 2006 году до 600 человек в 2010 году. Система образования принимает меры к тому, чтобы окончательно исключенные учащиеся не оказывались брошенными на произвол судьбы. За период между 1996 годом и первым полугодием 2011 года разрыв в показателях занятости между представителями этнических меньшинств и остальным населением существенно сократился – с 17,4% до 10,9%. Безусловно, этот разрыв более заметен среди молодежи в возрасте 16–24 лет, принадлежащей к тому или иному этническому меньшинству. По поводу перенаселенности жилищ, от которой особенно страдают этнические меньшинства, г-н Хогган сообщает, что за период 2008–2011 годов государственные органы власти выделили 55 муниципалитетам 14 млн. фунтов стерлингов на реализацию программы обеспечения жильем соответствующих категорий лиц.

8. Государство запланировало ассигновать местным властям в 2011–2014 годах 60 млн. фунтов стерлингов на строительство новых объектов для размещения тревеллеров. Что касается поселения в Дейл-Фарм, то местные власти безуспешно пытались найти альтернативное решение, чтобы община тревеллеров могла переселиться в другое место, но были вынуждены их выселить. Наиболее уязвимые лица, в том числе цыгане и тревеллеры, обеспечиваются медицинской помощью благодаря специальной программе, которая реализуется в рамках глобальной стратегии борьбы с неравенством в области доступа к медицинскому обслуживанию в Англии. В 2011 году учебным заведениям было выделено 210 млн. фунтов стерлингов на проведение мероприятий по поощрению образования среди цыган и тревеллеров. Правительство профинансировало ряд проектов по борьбе с насилием в отношении цыган и тревеллеров.

9. **Г-н Брэмли** (Соединенное Королевство) признает, что практика задержания с последующим обыском, предусмотренная статьей 60 Закона 1994 года об уголовном правосудии и общественном порядке, применяется непропорционально к чернокожим и лицам азиатского происхождения. Однако следует учесть, что 54% чернокожего населения Англии и Уэльса проживает в Лондоне. В 2008 и 2009 годах 76% задержаний с последующим обыском было произведено в рамках целевых операций, направленных на сокращение масштабов преступности с применением холодного оружия в некоторых кварталах. Информацию и чрезмерной представленности отдельных групп в статистике лондонской полиции по задержаниям с последующим обыском нужно рассматривать с учетом высокого уровня преступности в некоторых районах столицы. Из общего числа жертв преднамеренных убийств, совершенных в 2006–2009 годах, чернокожие составляли 34%, хотя на долю этого меньшинства приходится лишь 11% населения Лондона; чернокожие составляли 84% несовершеннолетних, скончавшихся в результате насильственных действий. В марте 2011 года во исполнение решения Европейского суда по правам человека положения, разрешающие производить задержание и обыск подозреваемого на основании статьи 44 Закона 2000 года о терроризме, были отменены.

10. Соединенное Королевство считает, что мнение Комитета о том, что система надзорных распоряжений имела негативные последствия для некоторых групп населения, в том числе для мусульман, и способствовала разжиганию исламофобии, является безосновательным. Правительство провело пересмотр положений о борьбе с терроризмом и намерено до конца 2011 года обеспечить принятие законопроекта о замене надзорных распоряжений другими, менее жесткими и более целенаправленными мерами по предотвращению терроризма. В 2008–2009 годах члены чернокожих и этнических общин составляли 4,4% сотрудников полиции. В марте 2009 года на их долю приходилось 3,2% руководящего состава полиции и 12% сотрудников Королевской прокуратуры (*Crown Prosecution Service*). За период 2007–2009 годов доля этих меньшинств возросла и среди сотрудников пенитенциарной системы, особенно на руководящих должностях. Доля надзирателей из числа представителей этих меньшинств составляет порядка 5%.

11. Утверждение Комитета о том, что число случаев смерти представителей чернокожего или какого-либо из этнических меньшинств в период содержания под стражей непропорционально высоко, является ошибочным. Учитывая, что представители этих групп составляют 27% лиц, содержащихся под стражей, их доля в статистике случаев смерти и членовредительства, скорее, является непропорционально низкой. В 2009 году покончили с собой 60 задержанных подозреваемых, 55% которых были белокожими. Согласно статистике Независимой комиссии по жалобам на полицию за 2010–2011 годы, в период содержания под стражей или в результате такого содержания скончался 21 человек, в том числе 20 белокожих. В центрах предварительного задержания за период с октября 2004 года было зарегистрировано пять случаев смерти, по каждому из которых Управление омбудсмена по вопросам пенитенциарных учреждений и пробации было проведено расследование. На сегодняшний день в результате этих расследований не было выявлено никаких нарушений. По данным Независимой комиссии за 2009–2010 годы, 2,6% жалоб на сотрудников полиции было подано в связи с проявлениями дискриминации.

12. **Г-н Страчан** (Соединенное Королевство) сообщает, что борьба с дискриминацией, проявляемой одновременно по признакам религии и принадлежности к какой-либо расовой или этнической группе, является одним из приоритетов шотландского правительства и что после инцидентов 2011 года был под-

готовлен законопроект о пресечении расистских оскорблений и агрессивного поведения в ходе футбольных матчей в Шотландии. За период с декабря 2000 по июнь 2010 года Шотландия приняла около 47 000 просителей убежища, и шотландское правительство провело целый ряд мероприятий по оказанию этим лицам помощи в интеграции и доступе к медицинскому обслуживанию, образованию и другим базовым услугам. В сентябре 2010 года дети из этнических меньшинств составляли около 9% учащихся начальных школ и порядка 6% учащихся средних школ. Показатели их успеваемости в целом высоки. Была создана служба по предупреждению и пресечению всех форм издевательства в школах, в том числе на почве расизма, цель которой – давать консультации и заниматься подготовкой лиц, находящихся в непосредственном контакте с детьми и подростками. В Шотландии имеется 32 публичных объекта для цыган и шотландских тревеллеров. Объекты, находящиеся в ведении местных властей, заполнены в среднем на 61%. В 2009–2010 годах 2 млн. фунтов стерлингов было ассигновано на ремонт существующих и на строительство новых объектов. Поскольку на северо-востоке Шотландии вследствие роста численности незаконных поселений возникла напряженность, была создана рабочая группа в составе местных представителей и выработана новая стратегия для решения этих проблем.

13. Для исправления неравенства в сфере медицинского обслуживания, от которого страдают общины цыган и тревеллеров, правительство Шотландии финансирует ряд программ, включая план действий, реализуемый непосредственно в интересах этих групп населения в районе Шотландского нагорья, и проект по исследованию уровней психического здоровья и благополучия, а также принимает меры по расширению доступа членов этих общин к медицинскому обслуживанию. В сфере образования оно финансирует мероприятия по охвату детей цыган и тревеллеров школьным обучением с помощью системы дистанционного образования. Кроме того, для борьбы с дискриминационными предрассудками и проявлениями в отношении цыган и тревеллеров шотландское правительство оказало поддержку проекту, в рамках которого молодежь из этих общин налаживает контакты с оседлыми общинами и помогает им улучшить их репутацию в средствах массовой информации. Оно также финансирует программы по интеграции общины рома, которая насчитывает примерно 2 000 человек, проживающих преимущественно в Глазго – единственном городе Соединенного Королевства, который входит в Сеть поддержки народности рома Европейского союза.

14. **Г-жа Джон** (Соединенное Королевство) говорит, что лейбористское правительство Уэльса, пришедшее к власти в мае 2011 года, занимается разработкой справочного документа для учебных заведений и органов власти, цель которого – предотвращать отчуждение в школьной среде, не связанное с принадлежностью к какому-либо меньшинству. Согласно результатам обследования, проведенного в 2009 году среди 7 000 учащихся, многие из опрошенных были свидетелями издевательств на почве расовой принадлежности или этнического происхождения; этот вывод заставил правительство составить руководящие указания по борьбе с издевательствами по признакам расы, культуры или религии. Борьба с нищетой и социальным отчуждением является приоритетом для уэльского правительства, чья программа "Сначала – общины" (*Communities first*) направлена на оказание помощи самым обездоленным общинам, живущим, в частности, в городах Ньюпорт и Кардифф, где проживают самые многочисленные группы этнических меньшинств Уэльса. Местные власти могут задействовать средства Фонда общинного единения, задача которого – способствовать гармонии взаимоотношений между общинами.

15. В сентябре 2011 года правительство Уэльса приступит к реализации плана действий и стратегии в интересах цыган и тревеллеров с целью гарантировать равенство возможностей для представителей этих общин, численность которых в Уэльсе составляет 4 000 и которые проживают в основном на одном из 18 объектов для размещения, курируемых 13 муниципалитетами. В 2011–2014 годах будет выделено более 5 млн. фунтов стерлингов на обновление существующих и строительство новых объектов для размещения. Учитывая трудности доступа цыган и тревеллеров к медицинскому обслуживанию, правительство приступило к проведению адресных мероприятий и специальных программ, в рамках которых специалисты по медицине имеют возможность установить с представителями указанных общин доверительные отношения, которые не удается наладить в системе традиционных медицинских услуг. Оно ввело в действие программу назначения стипендий учащимся из числа представителей этих общин, имеющих самую низкую успеваемость в Уэльсе, и предоставляет им помощь в обучении в начальной и средней школах. Наконец, реализуемая стратегия общинного единения направлена на достижение определенной гармонии в отношениях между цыганами и тревеллерами и оседлыми общинами.

16. **Г-н Фрейзер** (Соединенное Королевство) сообщает, что две основные религиозные общины Северной Ирландии – протестанты и католики – разделены духом сектантства, для борьбы с которым была создана прочная законодательная основа. Северной Ирландии следует продолжать раздельное рассмотрение болезненных для нее вопросов, связанных с этим конфликтом, а не пытаться решить эти проблемы путем одновременного рассмотрения вопросов расы и религии. Цель проекта программы по обеспечению единения, совместного пользования и интеграции состоит не в урегулировании проблем дискриминации, а в содействии установлению добрых отношений между общинами.

17. **Г-н Лахири** (Докладчик по Соединенному Королевству) отмечает, что, как показали беспорядки, недавно сотрясавшие Соединенное Королевство, расовые и этнические вопросы по-прежнему способны будоражить умы и обострять недовольство, вызванное плохими социально-экономическими условиями. Даже незначительные инциденты могут создать угрозу общественному порядку и свести на нет прогресс целых десятилетий. В этой обстановке от государства-участника можно было бы ожидать скорее стремления к укреплению этнического единства и борьбы с глубинными причинами насилия, нежели отмены социальных пособий для виновников нарушений и выселения семей участников беспорядков из их социального жилья. Эти меры, которые коснутся самых обездоленных, рискуют еще больше усугубить межрасовое неравенство в государстве-участнике.

18. В докладе говорится об осуществлении Конвенции в Шотландии, Уэльсе, Северной Ирландии и на различных зависимых от Королевства островах. В этой связи Докладчик напоминает, что первые жители острова Диего-Гарсия в Индийском океане были изгнаны со своих земель без всякой компенсации. В Северной Ирландии, подавляющее большинство населения которой является белокожим, сегрегация основана на принципах сектантства; признаки сектантства прослеживаются и в проявлениях расизма, от которого страдают иммигрантские общины. Впрочем, из-за многочисленных преступлений на почве ненависти, совершенных в 2006 году, Белфаст стал называться "европейской столицей преступности на почве расовой ненависти". По информации из надежных источников, полицейские иногда следуют стилю поведения своих предшественников из Королевской полиции Ольстера, и звучит все большее выступлений за отставку Омбудсмана по делам полиции из-за его предрассудков и предосуди-

тельных методов, которые он предположительно применял в ходе расследования убийств. Таким образом, Комитет мог бы рассмотреть вопрос о дискриминации в Северной Ирландии не как вопрос чисто религиозного характера, а как особое проявление расизма, аналогичное исламофобии и антисемитизму.

19. Значительным шагом вперед является Закон о равенстве 2010 года, который ввел в действие единое и комплексное законодательство о борьбе с дискриминацией, охватывающее все виды дискриминации. При этом, как представляется, британское правительство не проявляет большой заинтересованности в развитии равенства между расами: оно резко сократило бюджет служб по оказанию правовой помощи и прекратило финансирование добровольных организаций, занимающихся юридическим консультированием по вопросам дискриминации и развития равенства и прав человека, что, бесспорно, будет иметь негативные последствия для этнических меньшинств.

20. Г-н Лахири сожалеет о том, что статья 19 D Закона о межрасовых отношениях 1976 года, которая противоречит Конвенции, поскольку непосредственно разрешает проявление дискриминации при определенных обстоятельствах – по признакам гражданства, а также национального или этнического происхождения, – была воспринята в Законе о равенстве. Кроме того, предусмотренные Законом о равенстве процедуры для оправдания такой дискриминации являются туманными и могут создать почву для злоупотреблений, учитывая, что компетентные власти отказываются сообщать, граждане каких стран могут подпадать под ограничения в области иммиграции. Негативный образ этнических меньшинств, просителей убежища и беженцев, цыган и тревеллеров, культивируемый в средствах массовой информации, вызывает озабоченность и препятствует установлению межрасового согласия. Следовательно, г-н Лахири сожалеет, что рекомендация Комитета о том, чтобы уполномочить Комиссию по жалобам на органы прессы рассматривать жалобы, подаваемые Комиссией по расовому равенству, осталась невыполненной.

21. Благоприятной почвой для враждебных проявлений в отношении представителей других рас по-прежнему являются и некоторые положения уголовного законодательства. Число задержаний и обысков, касающихся чернокожих и азиатов, возросло с 2003 года на 70%; при этом сотрудники правоохранительных органов облечены весьма широкими дискреционными полномочиями. Кроме того, в 2010 году правительство сняло с полицейских обязанность регистрировать задержания, не сопровождающиеся обыском, или составлять обособленный рапорт в случае задержаний, после которых проводится обыск, что препятствует отслеживанию возможных нарушений в этой области.

22. Как и многие другие страны, Соединенное Королевство сталкивается с проблемой проявления дискриминации в ходе борьбы с терроризмом. Целый ряд антитеррористических мер негативно сказывается на положении мусульман, которые нередко чувствуют к себе подозрительное отношение. Безусловно, можно с удовлетворением отметить проведенный в 2010 году пересмотр законодательства о борьбе с терроризмом, но встает вопрос о том, будет ли новая система надзорных распоряжений, которая описана в пункте 202 доклада, способствовать снижению подозрительности к мусульманам. Поскольку насилие и преступления на почве расовой ненависти по-прежнему являются широко распространенными в Соединенном Королевстве, вызывает озабоченность тот факт, что преступления на почве религиозной ненависти официально не регистрируются, несмотря на многочисленные акты насилия в отношении мусульман и мечетей. История с общиной тревеллеров в Дейл-Фарм, которая была рассмотрена Комитетом в 2010 году в рамках мер раннего предупреждения и

процедур незамедлительных действий, как представляется, близка к развязке, однако Комитет, возможно, остановится на других мерах, учитывая возможность неминуемой высылки членов этой общины.

23. Докладчик с удовлетворением отмечает многочисленные инициативы, реализованные государством-участником для оказания этническим меньшинствам помощи в более успешной интеграции, но хотел бы получить статистические данные в разбивке по этническим группам, позволяющим оценить эффективность его действий. Наконец, он отмечает, что Соединенное Королевство добилось больших успехов в борьбе с расовой дискриминацией, но сожалеет, что Конвенция до сих пор не включена в его внутриправовую систему и что государство-участник все еще не сняло свое заявление о толковании, касающееся статьи 4 Конвенции.

24. **Г-н Дьякону** хотел бы получить демографическую статистику в разбивке по этническому происхождению, чтобы узнать, как распределены различные группы населения по территории страны и, в частности, группируются ли они по этническому происхождению и проживают ли они в густонаселенных местах. Он отмечает, что, независимо от созданной в государстве-участнике политической структуры, именно подписавшее Конвенцию государство-участник несет перед Комитетом ответственность за осуществление Конвенции на всей своей территории. В этой связи он сожалеет, что включенные в доклад данные являются разрозненными и не позволяют получить целостного представления о ситуации. Поэтому он хотел бы знать, какие меры приняты государством-участником для отслеживания того, чтобы Закон о равенстве 2010 года применялся в Северной Ирландии в том же порядке, что и в других административных районах страны.

25. Все страны подвергаются воздействию мирового финансового кризиса, но не все остаются безучастными к его последствиям для уязвимых групп. Поэтому для Соединенного Королевства важно принимать энергичные меры по контролю над тем, чтобы группы меньшинств, в частности этнических, не ощущали на себе его последствия в чрезмерной степени. Эксперт хотел бы получить больше информации о социально-экономическом положении меньшинств, проживающих на заморских территориях Соединенного Королевства. **Г-н Дьякону** с интересом ожидает результаты расследований, проводимых в связи с беспорядками августа 2011 года, и надеется, что они позволят установить, не имела ли эта вспышка насилия еще и этническую или расовую подоплеку. Ему хотелось бы подробнее узнать об исследовательской работе, проделанной британским правительством (пункт 42 доклада) по теме дискриминации, от которой, по сообщениям ряда НПО, страдают лица, относящиеся к кастам.

26. **Г-н де Гутт** отмечает, что причины беспорядков, произошедших в августе 2011 года, толкуются по-разному. Так, например, лейбористы склонны считать, что они были вызваны недоверием между различными этническими общинами и полицией, и в особенности – неблагоприятным социально-экономическим положением этнических и расовых меньшинств, в частности молодежи, в основном безработной, которая чувствует себя маргинальной и социально отчужденной. Консерваторы же трактуют эти события как следствие роста городской преступности, нежелания иммигрантов интегрироваться и разрастания экстремистских исламских группировок; этим толкованием и объясняется репрессивная политика властей и заявление премьер-министра г-на Дэвида Кэмерона, в котором был сделан вывод о провале коммунизма и о его

пагубных последствиях для процесса социального единения. Было бы интересно узнать точку зрения британской делегации по этому вопросу.

27. Г-н де Гутт напоминает, что после жестоких городских волнений 2005 года во Франции французское учреждение по правам человека пришло к выводу о том, что гражданское общество могло бы сыграть решающую роль в недопущении беспорядков в пригородах, если бы районные ассоциации и представители различных конфессий провели работу среди членов своих общин. Он спрашивает, не целесообразно ли было бы развивать гражданское общество и стимулировать его к выполнению подобающей роли в деле социального единения. Эксперт упоминает и другие проблемы – такие как расхождения в толковании статьи 4 Конвенции, нежелание государства-участника сделать заявление в соответствии со статьей 14 этого документа, отсутствие контроля над прессой, взаимопроникновение расы и религии и проявления дискриминации по признаку родового происхождения или принадлежности к какой-либо касте.

28. **Г-н Кали Цай** с удивлением принимает к сведению утверждение о том, что, согласно выводу британских властей, августовские волнения явились делом рук организованной преступности и что эти проявления насилия никак не были связаны с бедностью или расизмом, поскольку среди участников беспорядков находились как белокожие, так и чернокожие, относившиеся в основном к среднему классу. Некоторые из политических деятелей даже заявили, что эти насильственные действия были начаты главным образом молодыми людьми, оставленными без присмотра их безответственными родителями. Эксперт с интересом ожидает результатов расследования, чтобы, в частности, узнать, действительно ли зачинщиками этих беспорядков являются молодые люди, выросшие в семьях с одним родителем при отсутствии контроля, или несовершеннолетние представители расовых или этнических меньшинств, разочарованные социально-культурной системой, в которой им нет места.

29. **Г-н Автономов** хотел бы знать, какие меры планирует принять британское правительство для решения проблемы лиц, выселенных Соединенным Королевством с островов Чагос в Индийском океане в 1967–1973 годах, большинство которых проживает на Сейшельских островах и на Маврикии в качестве беженцев. Эксперт полагает, что беспорядки августа 2011 года имеют мощную расово-этническую мотивацию; об этом свидетельствует тот факт, что беспорядки носили наиболее жестокий характер в районах, населенных в основном иммигрантами, которые постоянно находятся в неблагоприятном положении. Он надеется, что результаты проводимых расследований будут включены в следующий доклад государства-участника.

30. **Г-н Проспер** отмечает, что в 1992 году в Лос-Анджелесе произошли весьма жесткие столкновения, которые, как и в государстве-участнике, были вызваны обращением белокожего полицейского с чернокожим жителем южного центрального квартала, который населен главным образом чернокожими и является одним из беднейших и маргинальных в Калифорнии. В то время эксперту, в частности, пришлось заниматься в сотрудничестве с другими инстанциями рассмотрением социально-экономического положения кварталов, в которых произошли вспышки насилия. Тогда пришлось признать очевидный факт и констатировать, что большинство жителей этих кварталов составляют чернокожие, не имеющие работу и бросившие школу, и что уровень смертности среди них намного выше, чем среди представителей белокожего населения или других общин.

31. Г-н Проспер из этого заключает, что нельзя недооценивать расово-этническую составляющую конфликтов, потрясших Соединенное Королевство, и что очень важно объективно анализировать ситуацию в поисках стабильных решений проблем, стоящих перед меньшинствами и иммигрантами, которые проживают в стране. Приходится констатировать, что все страны Европы сталкиваются с проблемой в области интеграции и что иммигранты в этих странах нередко чувствуют себя отчужденными и неустроенными. Только диалог с меньшинствами и лицами, которые чувствуют себя изгоями в британском обществе, позволит сглаживать напряженность и впредь не допускать повторения подобных событий.

32. **Г-н Мурильо Мартинес** напоминает, что в 1975 году тысячи лиц африканского происхождения были принудительно выселены Соединенным Королевством с архипелага Чагос и что многие из них до сих пор надеются однажды вернуться туда, и спрашивает, намерено ли государство-участник вступить в диалог с представителями этой общины, чтобы ответить на их ожидания.

33. **Г-жа Крикли** выражает удовлетворение в связи с принятием Закона о равенстве 2010 года и с прогрессом, который достигнут Соединенным Королевством в области сбора данных. Она констатирует, что в докладе нет данных о положении чернокожей общины с точки зрения бедности и дискриминации, и хотела бы получить больше информации по этому вопросу. Она спрашивает, какие меры приняты государством-участником для содействия интеграции мигрантов в отсутствие национальной стратегии в области расового равенства и какие успехи достигнуты в обеспечении равенства в сферах здравоохранения, образования, жилища и занятости. Отмечая, что число удовлетворенных ходатайств об убежище упало до самого низкого уровня с 1996 года, она хотела бы узнать, какие меры планирует принять правительство для удовлетворения потребностей просителей убежища и соблюдения своих обязательств в этой области. Она спрашивает, намерено ли правительство отложить выселение общины рома из Дейл-Фарм, пока для всех высылаемых лиц не будут найдены альтернативные жилища. Наконец, она спрашивает, предусматривает ли Соединенное Королевство создание механизмов мониторинга, чтобы гарантировать независимость и эффективность деятельности Омбудсмана по делам полиции в Северной Ирландии.

34. **Г-н Петер** говорит, что Соединенное Королевство выдвинуло целый ряд оговорок при ратификации международных договоров о правах человека и что оно не ратифицировало такие важные документы, как Международная конвенция о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей, Конвенция № 169 МОТ 1989 года или Конвенция ЮНЕСКО о борьбе с дискриминацией в области образования. Он спрашивает, почему правительство оспорило факт существования в Соединенном Королевстве дискриминации по кастовому признаку и почему мусульмане не считаются этнической группой, хотя помимо своей религиозной принадлежности они образуют общину, которая имеет собственную культуру, традиции и обычаи. Наконец, ему хотелось бы знать, почему повсюду в мире становится все труднее получить британскую визу, стоимость которой нередко за пределами.

35. **Г-жа Дах** спрашивает, планирует ли Соединенное Королевство снять свои оговорки к статье 4 Конвенции. Она напоминает, что Соединенное Королевство не сделало заявления в соответствии со статьей 14 Конвенции. Она выражает удовлетворение тем, что Соединенное Королевство согласилось с поправкой к пункту 6 статьи 8 Конвенции и приняло Закон о равенстве, выполнив рекомендацию Комитета. Она отмечает, что правительство должно углубленно

проанализировать последствия беспорядков августа 2011 года и найти способы недопущения дальнейшего обострения расовой дискриминации. В этой связи Соединенному Королевству следует, в частности, внедрять соответствующие целевые статистические инструменты для анализа проблем, связанных с дискриминацией.

Заседание закрывается в 18 ч. 00 м.